

SPAZIOSO ED ACCOGLIENTE

SPACIEUX ET ACCUEILLANT



Questa è una realizzazione appena terminata, si tratta di uno chalet progettato e realizzato in larice evaporato, spazzolato, levigato e pietra locale, con vista sul villaggio di Les Gets, nell'Alta Savoia, non lontano dal confine italiano: una meta turistica che offre ottime possibilità tanto per gli sportivi con lo sci invernale e il golf o la mountain bike d'estate, quanto per chi non è interessato a performance atletiche e si vuole godere la montagna con i suoi paesaggi incantati in ogni stagione. Il progetto ha previsto la suddivisione della superficie in più sezioni, offrendo una disposizione interna a mezzi piani 270 mq in cui troviamo ampi spazi abitativi. Il soggiorno comprende una zona ufficio/biblioteca ed uno spazio bar molto confortevoli. Il camino, immancabile in questa tipologia architettonica, è stato progettato in stile tradizionale savoiardo con il suo classico rivestimento in legno e pietra. →



Ce chalet, conçu et construit en mélèze étuvé, brossé et sablé, ainsi qu'en pierre locale, vient d'être achevé. Il jouit d'une vue magnifique sur le village des Gets, en Haute-Savoie, non loin de la frontière italienne : une destination touristique qui offre des possibilités excellentes aux amateurs de sports, avec le ski en hiver et le golf ou le VTT en été, mais aussi à ceux qui ne sont pas passionnés de performances athlétiques et qui souhaitent simplement profiter de la montagne et de ses paysages enchanteurs en toute saison. Le projet pré-

voyait la division de la surface en plusieurs sections, ce qui a donné lieu à un aménagement intérieur à demi-niveaux : 270 mètres carrés où s'ouvrent de vastes et précieux espaces de vie. Le living comprend un coin bureau/bibliothèque et une zone bar, très confortables. Incontournable dans ce type d'architecture, la cheminée est conçue dans le style traditionnel savoyard, avec son revêtement classique en bois et en pierre. La structure porteuse apparente, en poutres puissantes de bois massif richement travaillées, donne du caractère à la pièce.

La cuisine est spacieuse et très chaleureuse, avec une table sur mesure ; elle donne sur une terrasse abritée, avec vue sur le village et la vallée. Les matériaux choisis sont de qualité pour une finition luxe qui ne soit point opulente. L'agencement de l'intérieur a été réalisé afin de respecter les désiderata du maître d'ouvrage, avec l'intégration de quelques éléments d'ameublement auxquels il tenait particulièrement. Le design intérieur constitue ainsi un savant mélange de traditionnel, avec des meubles anciens, et de contemporain, avec de la pierre naturelle,

ainsi que du mélèze étuvé, brossé et sablé. Dans l'escalier principal, une immense sculpture métallique raffinée, expressément réalisée pour ce projet, orne les murs sur toute leur hauteur. La déco est ponctuée d'œuvres d'art sobres en matériaux naturels, évoquant l'univers de la montagne. Le sous-sol est dédié à la détente avec un SPA donnant sur le jardin. C'est un magnifique chalet familial où chacun peut profiter de son espace d'intimité, mais où les pièces spacieuses et accueillantes ont été conçues pour la convivialité. •









La struttura a vista in poderosi travi di legno massiccio, riccamente lavorati, conferisce carattere all'ambiente. La cucina è ampia e molto accogliente con tavolo realizzato su misura; si affaccia su un terrazzo riparato con vista sul paese e sulla valle. I materiali scelti sono di qualità per una finitura lussuosa ma non opulenta. La disposizione degli interni è stata realizzata su espressa richiesta della committenza, prevedendo l'integrazione di alcuni elementi d'arredo a cui tenevano molto. Il design degli interni è quindi un sapiente mix tra il tradizionale, con mobili antichi, e il contemporaneo con pietre naturali, larice evaporato spazzolato e levigato. Sulla scala principale un'immensa e raffinata scultura in metallo, realizzata appositamente per questo progetto, orna le pareti per tutta la loro altezza. La decorazione è scandita da opere d'arte sobrie, in materiali naturali, che ricordano il mondo della montagna. Il piano interrato è dedicato al relax con una SPA con affaccio sul giardino. È uno splendido chalet familiare in cui ognuno può avere il proprio spazio di privacy ed in cui gli ambienti spaziosi ed accoglienti sono stati pensati per la convivialità. •

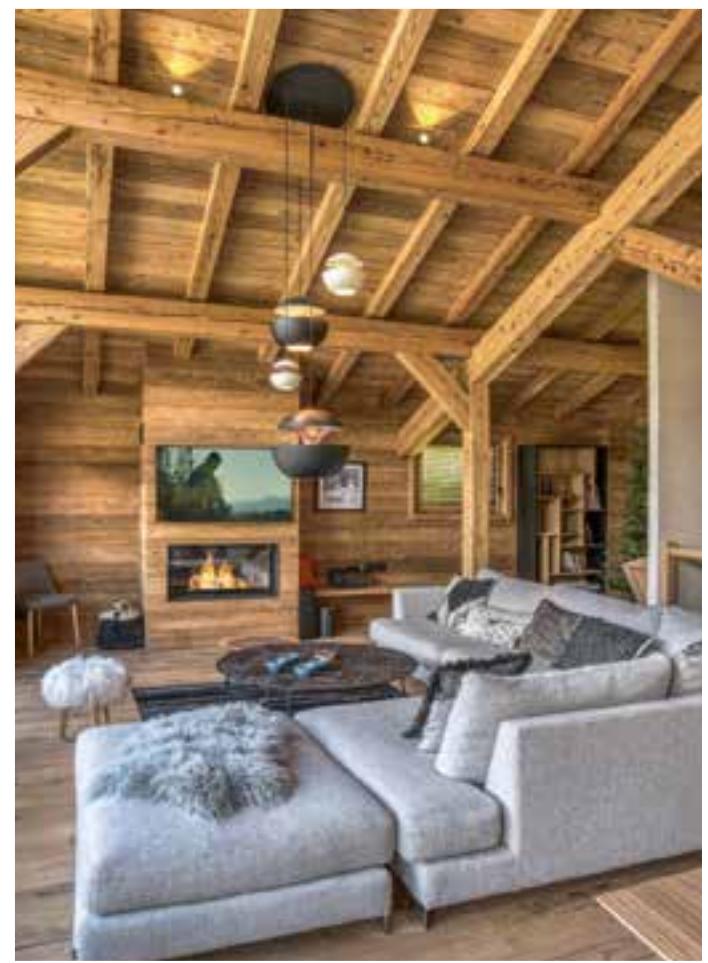




UNE HISTOIRE A CONSTRUIRE

Grosset Janin

Construction bois,
Intérieurs contemporains
& Rénovation



LA RIVISTA CHE RACCONTA IL MONDO ALPINO

La revue qui décrit
le monde alpin

Regala
una copia
di Images
ad un amico:

shop.images.it



ARCHITETTURA ALPINA
DECORAZIONE DI INTERNI
ARTE · ARTIGIANATO
ENOASTRONOMIA
TRADIZIONI · AMBIENTE
TURISMO · TEMPO LIBERO

I numeri
arretrati
disponibili
si possono
richiedere
sul sito:

www.images.it